

Contents

Foreword	7
Introduction	9
<i>Kūvar Nārāyaṇ</i> , Lāpatā kā huliya / <i>Kunwar Narajan</i> , Opis zaginionego	18

Part One. Crossing the Borders – Looking at Each Other

<i>Maria Krzysztof Byrski</i> , Jubilee Retrospections	23
<i>S. Carlos</i> , The Italian Tamil Scholar Rev. Beschi: Encounter of the West and the East	29
<i>Renata Czekalska</i> , O tłumaczeniu literatury polskiej na język hindi / On Translating Polish Literature into Hindi	39
<i>Marek Mejor</i> , O indologii słów kilka / Some Remarks on Indology	46
<i>Kunwar Narain</i> , A Few Thoughts on the Roots of Civilisation in the SAARC Region as Reflected in Literature	63
<i>Krzysztof Pawłowski</i> , Co oznacza Benares dla Jerozolimy i Aten / How Can Benares Be of Meaning for Jerusalem and Athens?	67
<i>Beata Szumańska</i> , Osobliwości recepcji filozofii indyjskiej w Polsce w XIX wieku / Peculiarities of the Reception of Indian Philosophy in 19 th -century Poland	81
<i>Hanna Urbańska</i> , W poszukiwaniu motywów indyjskich w polskiej bajce ludowej / In Search of Indian Motifs in Polish Folk-Tales	89
<i>Elżbieta Walter</i> , On Polish Translations of Rabindranath Tagore's Writings	100
<i>Krystyna Wojakowska</i> , Antoni Kałuski in Archival Sources	112

Part Two. Considering Traditions

1. Philosophy and Religion

<i>Marzenna Czerniak-Drożdżowicz</i> , Projekty badawcze dotyczące tantrycznych tradycji wisznuickich / Research Projects Concerning Tantric Vaishnava Traditions	119
<i>Krzysztof Jakubczak</i> , O domniemanym sceptycyzmie madhjamaki / On the Supposed <i>Madhyamaka</i> Scepticism	127
<i>Marzenna Jakubczak</i> , Czy mistyk potrzebuje filozofii? Rozważania nad filozoficzną interpretacją <i>Jogasutr</i> / Does the Mystic Need Philosophy? Reconsideration of the Philosophical Interpretation of the <i>Yoga-Sūtras</i>	135
<i>Krzysztof Kosior</i> , Comments on Buddhist Ethics	152
<i>Marta Kudelska</i> , Dlaczego istnieje raczej „ja” niż „to”? / Why Is There Self Rather than That?	159
<i>Shashiprabha Kumar</i> , The Nature of Human Existence	174

<i>Monika Nowakowska, Abhāva-pramāṇa – komentarz, interpretacja, reinterpretacja / Abhāva-pramāṇa – Commentary, Interpretation, Reinterpretation</i>	185
--	-----

2. Language and Literature

<i>Giuliano Boccali, On the Origins of the Mahākāvya. Introduction to a Round Table</i>	195
<i>John Brockington, Some Rāmāyaṇa Textual Issues</i>	202
<i>Mary Brockington, The Rāmāyaṇa in the Mahābhārata: the Ever-present Rāma Dāśarathi</i>	213
<i>Alexander M. Dubyanskiy, The Theme of a Military Expedition in the Cilappatikāram</i>	227
<i>Barbara Grabowska, The Killing of Kaṁsa. The Hero's Path to the Throne</i>	236
<i>Joanna Jurewicz, Spring, Well and Bucket in the Ṛgveda</i>	252
<i>Joanna Sachse, Kilka uwag o braminach w Mahabharacie / A Few Remarks on Brahmins in the Mahābhārata</i>	276
<i>Bożena Śliwczyńska, The Technique of Narration in the Kūṭiyāṭṭam Theatre Tradition</i>	285
<i>Danuta Stasiak, Crow Bhuśuṇḍi and His Story of the Deeds of Rām</i>	293
<i>Aleksandra Szyszko, Narrative Traditions of Rajasthan</i>	300
<i>Anna Trynkowska, A Poet and a Critic. Mallinātha's Commentary on the Fifth Sarga of Kālidāsa's Kumārasaṁbhava</i>	306

Part Three. Considering the Present

1. Language and Literature

<i>Monika Browarczyk, Comrade Kṛṣṇa or Comic Incongruity Between Hindu Mythology and the Present in Hindi Satirical Writings (Hariśaṅkar Parsāi and Śrīlāl Śukla)</i>	317
<i>Kamila Junik, Wyobrażenia wyzwolona. O poezji Tedži Grover / Transgressive Imagination. On the Poetry of Tejī Grover</i>	328
<i>Agnieszka Kuczkiewicz-Fraś, Sytuacja języka urdu we współczesnym Pakistanie / The Situation of the Urdu Language in Contemporary Pakistan</i>	336
<i>Stuart McGregor, Changing Perspectives in the Hindi Writing of Vaidyanath Mishra 'Nagarjun'</i>	344
<i>Magdalena Ślusarczyk, Ironia w powieści Kyāp M.Ś. Dżośiego / The Irony in Kyāp – a Novel by Manohar Śyām Jośī</i>	354

2. Culture and Society

<i>Mateusz Wierciński, Wokół znaczenia rytuałów ćarak pudži i przechodzenia przez ogień w Indiach / On the Symbolic Meaning of the Charak Puja (Hookswinging) and the Ritual of Passing through Fire in India</i>	362
<i>Jacek Woźniak, Badaga Ceremonials as Reflected in Rajam Krishnan's Kuṛiṅcittēṅ</i>	383